

Kenapa Rusia Gila-gilaan Menyerang Ukraina?



Watch and listen to the video *Kenapa Rusia Gila-gilaan Menyerang Ukraina?* (at playback speed normal or 0.75)

<https://www.youtube.com/watch?v=1dNL6ugJLp0>

- Find the *Indonesian phrases* and
- Complete the English translation.

0:09

1.

Perang Rusia dan Ukraina telah meletus. Ribuan korban udah melayang, gedung-gedung kebakaran, serangan udara terus datang.

Kosa kata

Perang - war

Meletus - explode

Korban - casualty

Melayang - fly/float/hover

Serang - attack

Gedung - building

Udara - air

Find the phrases that mean:

War has broken out (separable phrase) _____

Casualty have fallen _____

Buildings are burning _____

Air attack _____

English translation

0:18

2.

Tapi sebenarnya, kenapa semua ini bisa terjadi? Kenapa Rusia bisa nyerang Ukraina? Dan benarkah perang dunia ke-3 udah di depan mata?

Kosa kata

Terjadi - occur

Mata - eyes

Find the phrases that mean:

Actually _____

Is it true _____

World War 3 _____

Before us _____

English translation

0:32

3.

Oke sebenarnya untuk ngerti isu ini kita mesti lihat ke belakang, yang pasti para ahli udah berpendapat kalau konflik ini sebenarnya berpusat di satu orang; Putin Sang Presiden Rusia - tentang masa lalu dan juga warisannya. Inilah kisahnya.

Kosa kata

Mengerti - to understand

Mesti - should

Belakang - behind/back

Ahli - expert

Pendapat - opinion

Pusat - centre

Warisan - inheritance

Find the phrases that mean:

Need to look back _____

Past _____

This is the story _____

English translation

0:53

4.

Singkat cerita, tahun lalu Putin nerbitin sebuah tulisan. Intinya dia cerita bagaimana Rusia dan Ukraina itu menurutnya berasal dari akar kebudayaan yang sama.

Kosa kata

Singkat - short/brief

Cerita - story

Terbit - publish

Tulis - write

Inti - essence/core

Akar - root

Budaya - culture

Find the phrases that mean:

Last year _____

Article _____

According to him _____

English translation

5.

Jadi mereka itu ibarat saudara sebangsa apalagi dua ini juga pernah bergabung di negara super besar bernama Uni Soviet.

Kosa kata

Ibarat - like (seperti)

Saudara - relative/family

Apalagi - Even more so

Gabung - join

Negara - country

Find the phrases that mean:

One people _____

English translation

1:11

6.

Tapi dulu sehabis Perang Dunia kedua, Uni Soviet itu ibarat raksasa. Makanya negara-negara Barat lalu bersatu bikin geng militer raksasa yang buat jadi penandingnya. Namanya adalah NATO.

Kosa kata

Sehabis = sesudah

Raksasa - giant

Makanya - that's why

Penanding - match (opponent)

Find the phrases that mean:

Unite _____

For the purpose to be _____

English translation

1:27

7.

Nah, kedua raksasa ini puluhan tahun perang dingin yang sebenarnya tidak berkaitan sama es ataupun salju.

Kosa kata

Berkaitan - relation/connection

Es - ice

Salju - snow

Find the phrases that mean:

Decades _____

As well as _____

English translation

8.

Sampai akhirnya Uni Soviet pecah dan Putin melihat perpecahan ini sebagai bencana besar, mimpi buruk dia semakin terwujud pas ngeliat negara-negara dekat Rusia seiring waktu ikut bergabung dengan NATO.

Kosa kata

Pecah - break

Sebagai - as

Bencana - catastrophe

Mimpi - dream

Terwujud - manifested

Seiring - in tandem/at
once

Find the phrases that mean:

Break up _____

Nightmare _____

When seeing _____

English translation

1:51

9.

Bagaimana dengan Ukraina sendiri? Udah banyak penduduk sana yang perlahan-lahan pengen mihak Barat, makanya dulu waktu presiden mereka ngejauh dari Barat dan justru dekat dengan Putin, rakyatnya justru pada kesel.

Kosa kata

Penduduk - population

Perlahan-lahan - slowly

Memihak - to side

Barat - the West

Justru - instead

Kesel - annoyed

Find the phrases that mean:

Itself _____

To distant self from _____

English translation

2:04

10.

Mereka demo besar dan lengserin Sang Pemimpin. Ujungnya Rusia mencaplok sebagian area Ukraina biar tetep bisa punya pengaruh di sana.

Kosa kata

Lengserin - move a side/remove from power

Ujung - end

Caplok - take/grab/annex

Pengaruh - influence

Find the phrases that mean:

They demonstrated in a big way _____

English translation

2:14

11.

Dari sinilah hari-hari gak berjalan tenang. Lima tahun kemudian seseorang berlatar komedian berhasil dapat kepercayaan jadi Presiden Ukraina.

Kosa kata

Tenang - quiet/peaceful

Kemudian - then/after

Latar - background

Percaya - believe/trust

Find the phrases that mean:

A (determiner - person) _____

Successfully _____

English translation

12.

Sejak itu juga ternyata angin berbalik, Ukraina justru dekat lagi sama NATO.

Kosa kata

Angin - wind

Balik - return/change direction

Justru -in fact

Find the phrases that mean:

Since then _____

It turns out _____

English translation

13.

Yang perlu kita tahu NATO itu punya peraturan kayak begini, kalau ada satu anggotanya aja diserang seluruh anggota lainnya akan ikut berperang.

Kosa kata

Peraturan - rule

Anggota - member

Seluruh - all/entire

Find the phrases that mean:

What we need to know _____

Like this _____

English translation

2:37

14.

Makanya ngelihat tetangga paling deket malah main sama geng lawan tentu Putin jadi enggak nyaman.

Kosa kata

Tetangga - neighbour

Malah - instead

Nyaman - comfortable

Find the phrases that mean:

Closest neighbour _____

Enemy gang _____

English translation

15.

Habis itu benar aja Rusia dalam tanda kutip, “nodongin senjatanya” ke Ukraina sambil Putin nuntut beberapa permintaan.

Kosa kata

Tanda kutip - quotation mark

Todong - to point gun

Menuntut - to demand

Permintaan - request/demand

Find the phrases that mean:

After that _____

Sure enough _____

English translation

2:51

16.

Diantaranya NATO mesti menarik pasukan dan senjatanya dari negara-negara dekat Rusia dan NATO ga boleh nambah lagi anggota baru.

Kosa kata

Tarik - pull

Pasukan - troops

Senjata - weapons

Find the phrases that mean:

Among others/including _____

Not allowed to add _____

English translation

3:01

17.

Kalau udah kayak gini pastinya diskusinya berjalan alot. Para petinggi dunia pun ngasih peringatan kalau Rusia bakal nyerang dalam hitungan hari dan sayangnya kita semua tahu prediksi itu akhirnya jadi kenyataan.

Kosa kata

Alot - tough

Bakal = akan

Find the phrases that mean:

When it's like this _____

World leaders _____

Give warning _____

Within days _____

Became reality _____

English translation

3:15

18.

Malam itu Putin mengaku dua daerah Ukraina sebagai negara merdeka dan gerakin tentaranya ke sana.

Kosa kata

Mengaku - To admit/claim/acknowledge

Daerah - region

Gerak - move

Tentara - soldier

Find the phrases that mean:

Independent countries _____

English translation

3:25

19.

Serangan pertama lalu datang. Presiden Ukraina langsung berlakuan darurat militer seluruh warganya dihimbau berlindung di rumah atau bunker peninggalan perang, tetapi kondisi terus saja menjepit.

Kosa kata

Memberlakukan - implement/put in place

Himbau - recommend

Berlindung - seek protection/take cover

Jepit - press/clamp

Find the phrases that mean:

Martial law _____

War remnant _____

English translation

3:39

20.

Sang Pemimpin pun menyerukan warganya untuk ikut berjuang bela negaranya. Pertarungan pun berjalan sengit semua mata dunia tertuju ke mereka.

Kosa kata

Menyerukan - call/implore

Warga - citizen

Berjuang - fight/struggle

Bela - defend

Pertarungan - battle

Sengit - fierce (battle)

Find the phrases that mean:

The leader _____

The eyes of the world upon them _____

English translation

3:50

21.

Oke! Jadi ujungnya gimana kelanjutannya? Apakah bakal jadi perang dunia ketiga dan Indonesia juga dibawa-bawa? Singkatnya belum tentu.

Kosa kata

Ujung - the end (of something)

Find the phrases that mean:

How did it continue? _____

Dragged in _____

Not necessarily _____

English translation

22.

Waktu video ini dibikin, Rusia dan Ukraina sama-sama masih sendiri. Negara-negara lain mulai nunjukkin mihak kemana tapi sementara Indonesia enggak dulu.

Kosa kata

Menunjukkan - to show

Memihak - to side with

Find the phrases that mean:

In the meanwhile _____

Not for now _____

English translation

23.

Katanya kita mengecam perang, tapi kita juga enggak akan lepas dari dampak isu ini. Nilai dollar, harga bahan bakar sampai harga roti, mie, dan sereal mungkin bakal naik.

Kosa kata

Mengecam - condemn

Lepas - go loose/detach

Dampak - effect

Bahan bakar - fuel

Find the phrases that mean:

Won't be unaffected _____

Dollar value _____

Price _____

English translation

4:19

24.

Kalau menurut kalian kartu apa yang bakal dimainkan Rusia-Ukraina dan NATO selanjutnya? Dan seperti biasa terima kasih.

Kosa kata

Kartu - card

Kalau - Sentence starter to introduce case/perspective

Find the phrases that mean:

What's the next card will ... play _____

English translation

4:41

25.

Terima kasih udah nonton *Kok Bisa?* Punya pertanyaan lagi? Tulis aja di kolom komentar di bawah! *Keep asking and stay curious!*

Find the phrases that mean:

Thank you for watching _____

Question _____

Just write it _____

English translation

How would **you** say "Keep asking and stay curious!" in Indonesian?
